

Via del Corso A2 – Glossario (Rječnik) croato

Traduzione ad opera di TperTradurre, Roma

Abbreviazioni

<i>avv.</i>	avverbio
<i>f.</i>	femminile
<i>inf.</i>	infinito
<i>m.</i>	maschile
<i>part. pass.</i>	participio passato
<i>pl.</i>	plurale
<i>sing.</i>	singolare

In **blu** sono evidenziati i termini che compaiono negli obiettivi all'inizio di ogni unità e nelle consegne delle attività.

In **nero** sono evidenziati i termini nuovi che si incontrano nell'unità didattica e negli esercizi.

I termini con l'asterisco si riferiscono alle tracce audio.

Unità 1 – Vacanze... finite!

imprevisto, *l' (m.) (pl. gli imprevisti)*:

nepredviđena situacija

scusarsi: *ispričati se*

Pronti?

1

almeno, *avv.: barem*

2

agriturismo, *l' (m.): seoski turizam*

città d'arte, *la (f.): grad umjetnosti*

A Dove sei andato in vacanza?

1

***boh**: **ne znam*

***facciamo due passi**: ** napravimo par koraka, prošetajmo*

***passo**, *il (m.) (pl. i passi): *korak*

***vero**, *avv.: *zar ne*

***stupenda**, *(f.) (m. stupendo): *prekrasna*

***scelta**, *la (f.): *izbor*

***consiglio**, *il (m.): *savjet*

***ricordo**, *il (m.) (pl. i ricordi): *uspomena*

***passata**, *(f.) (pl. passate): *provedena*

***ci credo**, *inf. credere: *vjerujem*

***dunque**: **dakle*

***meraviglioso**, *(m.): *predivno*

***abbiamo noleggiato**, *inf. noleggiare:*

**unajmili smo*

***profumo**, *il (m.) (pl. i profumi): *miris*

***per non parlare di...:** **a da ne pričam o...*

***cibo**, *il (m.): *hrana*

***ti invidia**, *inf. invidiare: *zavidim ti*

***Ferragosto**, *il (m.): *blagdan Velike Gospe (u Italiji se koristi i kao naziv za godišnji odmor)*

***non importa...**, *inf. importare: *nije bitno*

***sono rimasto**, *inf. rimanere: *ostao sam*

***ho saputo**, *inf. sapere: *čuo sam*

***tosse**, *la (f.): *kašalj*

***solo**, *avv.: *sam*

***un paio di volte**: **nekoliko puta*

***comunque**: **međutim*

***già...:** **da...*

***a contatto con la natura**: **u dodiru s prirodom*

***contatto**, *il (m.): *kontakt*

***natura**, *la (f.): *priroda*

***paesaggio**, *il (m.): *krajolik*

***come dire?:** **kako da kažem?*

***da cartolina**: **prekrasan, kao s razglednice*

***cartolina**, *la (f.): *razglednica*

Via del Corso A2 – Glossario (Rječnik) croato

***esatto**, avv.: *točno
***non è che...**: *nije da si
***non è che hai incontrato**, inf. incontrare:
*srela
***da qualche parte**: *negdje
***a proposito**: *usput
***che fine ha fatto...?**: *gdje je završila
***è tornata**, inf. tornare: *vratila se
***poi**, avv.: *na kraju
***proprio ieri**: *baš jučer
***ieri**, avv.: *jučer
***ripenso**, inf. ripensare: *se sjetim
***commissariato**, il (m.): *policija
***brutta**, (f.) (m. brutto): *gadan
***mi sa che...**: *čini mi se...
***devi**, inf. dovere: *moraš
***dottore**, il (m.): *liječnik

2

da soli: samostalno

3

ultimamente, avv.: u zadnje vrijeme
hai ragione: u pravu si
ragione, la (f.): pravo
premio, il (m.) (pl. i premi): nagrada
non vedo l'ora di...: jedva čekam
ferie, le (f.): praznici

4

utile, (m. e f.) (pl. utili): koristan
confrontatevi, inf. confrontarsi: usporedite

B È successo di tutto!

1a

rende, inf. rendere: čini
rovina, inf. rovinare: uništava
indimenticabile, (m. e f.): nezaboravno
dimenticare, inf.: zaboraviti

1b

confrontate, inf. confrontare: usporedite

2

vita, la (f.): život

problemi di salute: zdravstveni problemi
salute, la (f.): zdravlje

ha perso, inf. perdere: pobjegao joj je

un sacco di...: puno...

disastro, il (m.): katastrofa

a causa di...: zbog

lite, la (f.): svađa

inviato, (m.): poslan

per sbaglio: greškom

sbaglio, lo (m.): pogreška

***in particolare**: *osobito

***ricordo**, inf. ricordare: *se sjećam

***alcuno**, (m.) (pl. alcuni): *nekoliko

***ho superato**, inf. superare: *položila sam

***hanno portato**, inf. portare: *poveli su

***Mar rosso**, il (m.): *Crveno more

***forte**, (m. e f.): *snažna

***mal di pancia**, il (m.): *bol u trbuhu

***pancia**, la (f.): *trbuh

***spiaggia**, la (f.): *plaža

***ombrellone**, l' (m.): *suncobran

***cappello**, il (m.): *šešir

***protezione**, la (f.): *zaštita

***altissima**, (f.) (m. altissimo): *jako visoka

***sono svenuta**, inf. svenire: *onesvijestila sam se

***colpo di calore**, il (m.): *toplinski udar

***presto**, avv.: *brzo

***sudare**, inf.: *znojiti se

***attacco di panico**, l' (m.): *napad panike

***incubo**, l' (m.): *noćna mora

***rovinata**, (f.) (pl. rovinate): *uništena

***a metà**: *napola

***appartamento**, l' (m.): *stan

***quasi mai**: *gotovo nikad

***abbiamo affittato**, inf. affittare: *iznajmili smo

***evitare**, *izbjeći

***folla**, la (f.): *gužva

***dal 3° giorno in poi**: *od 3-eg dana nadalje

Via del Corso A2 – Glossario (Rječnik) croato

***agitatissimo**, (m.): *jako uzrujan
***onda**, l' (f.) (pl. le onde): *val
***enorme**, (m. e f.) (pl. enormi): *ogroman
***morale**, la (f.): *pouka
***ai piedi delle montagne di...**: *u podnožje planine...
***bosco**, il (m.) (pl. i boschi): *šuma
***Croazia**, la (f.): *Hrvatska
***ha scoperto**, inf. scoprire: *je otkrila
***tradimento**, il (m.): *izdaja
***fidanzato di allora**, il (m.): *tadašnji dečko
***fidanzato**, il (m.): *dečko, partner
***tragedia**, la (f.): *tragedija
***piangere**, inf.: *plakati
***ignorare**, inf.: *ignorirati
***fare finta di niente**: *praviti se da se ništa nije dogodilo
***insomma...**: *ukratko...
***a distanza di molti anni**: *s višegodišnjim odmakom
***da poco**: *od nedavno
***coraggio**, il (m.): *hrabrost
***esperienza**, l' (f.): *iskustvo

3

racconto, il (m.) (pl. i racconti): priča
breve, (m. e f.): kratko
riassunto, il (m.): sažetak

4

transitivo, (m.) (pl. transitivi): prijelazni
intransitivo, (m.) (pl. intransitivi): neprijelazni

5

squadra, la (f.) (pl. le squadre): skupina

Materiale per attività A/B

a fianco: pored

participio passato, il (m.): particip prošli

avere senso: imati smisla

senso, il (m.): smisao

C Tutto bene?

1

spiega, inf. spiegare: objašnjava

***scusa il ritardo**: *oprosti što kasnim

***ritardo**, il (m.): *kašnjenje

***non fa niente**: *nema veze

***va bene**: *u redu

***davvero**, avv.: *uistinu

***Zurigo**: *Zürich

***abbiamo fatto pace**: *pomirili smo se

***pace**, la (f.): *mir

***Costa Smeralda**, la (f.): *Costa Smeralda

***fantastico**, (m.): *fantastično

***non posso permettermi**, inf. permettersi:

*ne mogu si dozvoliti

***vi siete fermati**, inf. fermarsi: *jeste li ostali

***ha un modo tutto suo**: *ima svoj poseban način

***tutto è bene quel che finisce bene**: *sve je dobro što se dobro svrši

***mi dispiace**, inf. dispiacere: *žao mi je

***mah**: *ma

***oddio**: *o Bože

***scema**, (f.) (m. scemo): *luda

***scusami**, inf. scusarsi: *ispričavam se

2a

inserite, inf. inserire: umetnite

così all'improvviso: ovako iznenada

hai fatto preoccupare: zabrinula si

ci mettiamo là, inf. mettersi: sjednimo tamo

là, avv.: tamo

ci sei mai stata?: jesi li ikad bila?

2b

animazione, l' (f.): animacija

4

usare: koristiti

incontrarsi, inf.: sastati se

D In vacanza

1

consegnate, *inf.* consegnare: predajte

distribuisce, *inf.* distribuire: dijeli

a caso: nasumce

avete in mano: imate u ruci

2

in meno: manje

villaggio turistico, il (m.): turističko naselje

turistico, (m.): turističko

tutto incluso: sve uključeno

incluso, (m.): uključeno

resort, il (m.): odmaralište

con tutti i confort: sa svim pogodnostima

abbondante, (m. e f.): u izobilju

divertimento, il (m.) (pl. i divertimenti):

zabava

zona, la (f.): područje

flessibile, (m. e f.) (pl. flessibili): fleksibilni

variare, *inf.*: varirati

indicazione, l' (f.) (pl. le indicazioni): upute

in contatto: u kontaktu

rilassarsi, *inf.*: opustiti se

sovraccaricarsi: *inf.*: preopteriti se
(prtljagom)

portarsi: *inf.*: spakirati

il minimo indispensabile: minimum

neophodnih potreština

indispensabile, (m. e f.): neophodno

ovvero: iliti

perfino: još

pianta, la (f.): biljka

collezione, la (f.): kolekcija

viaggiamo leggeri, *inf.* viaggiare:

putujemo lakši, s manje prtljage

modificare prilagoditi

sbagliato, (m.): pogrešno

peso, il (m.): teret

4b

medico, il (m.): liječnik

E Hai preso...?

1

costume da bagno, il (m.) (pl. i costumi da bagno): kupaći kostim

camicietta, la (f.) (pl. le camicette): košulja

occhiali da sole, gli (m.): sunčane naočale

ombrello, l' (m.): kišobran

cartina, la (f.): karta

guida turistica, la (f.): turistički vodič

crema solare, la (f.): krema za sunčanje

macchina fotografica, la (f.): fotoaparati

passaporto, il (m.): putovnica

giubbino, il (m.): jakna

sandali, i (m.): sandale

teli da mare, i (m.): ručnici za plažu

***mannaggia**: *prokletstvo

***mi dai una mano**: *pomoz mi

***per forza**: *morati ću

***volo**, il (m.): *let

***paio**, il (m.) (pl. le paia): *par

***fa fresco**: *hladno je

***cassetto**, il (m.): *ladica

***carta d'imbarco**, la (f.) (pl. le carte d'imbarco): *karta za ukrcaj

***servono**, *inf.* servire: *trebaju nam

***ovvio**, *avv.*: *naravno

***mi prendi in giro?**: *zezaš me?

***a posto**: *u redu

3 Materiale per attività A/B

quante più parole possibili: što je više moguće riječi

indovinata, (f.) (m. indovinato): pogodena

indossiamo, *inf.* indossare: oblačimo

nuotare, *inf.*: plivati

Italia&italiani

Italija&taliyani

Vacanze italiane: Praznici u Italiji

ideale, (m. e f.) (pl. ideali): idealno

tranquillità, la (f.): mir

escursione, l' (f.) (pl. le escursioni): izlet

cavallo, il (m.) (pl. i cavalli): konj

Via del Corso A2 – Glossario (Rječnik) croato

terme di Saturnia, le (f.): Terme Saturnia
ha ambientato, inf. ambientare: je smjestio
romanzo, il (m.): roman
splendida, (f.) (pl. splendide): izvrstan
prendere il sole: sunčati se

Eserciziario UD01

4

da morire: za umrijeti

6

prenotazione, la (f.): rezervacija

8

relax, il (m.): opuštanje

9

Cattedrale, la (f.): Katedrala

14

un abbraccio: zagrljaj

15

niente scherzi: nemojte se šaliti
scherzo, lo (m.): šala
cuffia, la (f.) (pl. le cuffie): kapa za plivanje

Italia&italiani

1

località, la (f.) (pl. le località): lokacija
lago, il (m.): jezero

2

geografia, la (f.): zemljopisna obilježja
sci nautico, lo (m.): skijanje na vodi
barca a vela, la (f.): jedrenje
rifugio, il (m.): utočište

Unità 2 – Dal medico

istruzione, l' (f.) (pl. le istruzioni): uputa
ordine, l' (m.) (pl. gli ordini): naredba
divieto, il (m.) (pl. i divieti): zabrana

Pronti?

1

raffreddore, il (m.): prehlada
mal di denti, il (m.): zubobolja
febbre, la (f.): temperatura
mal di pancia, il (m.): bol u trbuhu

2

***raffreddato**, (m.): *prehladen
***vitamina**, la (f.): *vitamin
***bronchite**, la (f.): *bronhitis
***medicina**, la (f.) (pl. le medicine): *lijek

3

intero, (m.): cijeli
ipotesi, l' (f.) (pl. le ipotesi): pretpostavke
***naso chiuso**, il (m.): *začepljen nos
***naso**, il (m.): *nos
***influenza**, l' (f.): *gripa
***hanno insistito**, inf. insistere: *su inzistirali
***meno male**: *i dobro da jesu
***ti vjsito**, inf. visitare: *ću te pregledati
***starnutisci**, inf. starnutire: *kišeš
***pure**: *također
***respira**, inf. respirare: *diši
***antibiotico**, l' (m.): *antibiotik
***capsula**, la (f.): *tableta
***sciropo**, lo (m.): *sirup
***d'accordo**, avv.: *u redu
***mi raccomando**, inf. raccomandarsi:
*preporučujem
***chiaro**, avv.: *jasno
***camomilla**, la (f.): *kamilica
***contagiosa**, (f.) (m. contagioso): *zarazna
***come no**: *kako ne

A Ho la tosse...

1

sintomo, il (m.) (pl. i sintomi): simptom
mal di testa, il (m.): glavobolja
ha freddo: hladno mu je
non ha niente di serio: nema ništa ozbiljno
serio, (m.): ozbiljno

Via del Corso A2 – Glossario (Rječnik) croato

malato, (m.): bolestan

3

paziente, il (m.): pacijent

B Prendi questo antibiotico!

2

regola, la (f.): pravilo

tranne, osim

3

sete, la (f.): žeđ

aria condizionata, l' (f.): klimatizacija

aspirina, l' (f.): Aspirin

accendere, inf.: upaliti

C Strano!

1

*non avvicinatevi troppo, inf. avvicinarsi:

*ne približavajte se previše

*non ti lamentare, inf. lamentare: *nemoj se žaliti

*lascia stare: *pusti

*se no: *inače

*si trasferisce, inf. trasferirsi: *preseliti će se

*acqua in bocca: *jezik za zube

*l'altro ieri: *prekjučer

*ad un certo punto: *u jednom trenutku

*complicato, (m.): *komplicirano

*tifoso, il (m.): *navijač

*visto che: *budući da

*in tempo: *na vrijeme

D Mal di...

1

*mal di gola, il (m.): *grlobolja

*gola, la (f.): *grlo

*ginocchio, il (m.): *koljeno

*ho un dolore al...: *boli me...

*dolore, il (m.): *bol

*ti fa male il...: *boli li te...

*gamba, la (f.): *noga

*per il resto: *osim toga

*umore, l' (m.): *raspoloženje

*dentista, il (m.): *zubar

*oculista, l' (m.): *okulist

*che c'entra: *kakve veze ima

*purtroppo, avv.: *nažalost

*si è fatto male: *ozlijedio se

2

corpo, il (m.): tijelo

viso, il (m.): lice

spalla, la (f.): rame

petto, il (m.): prsa

dito, il (m.) (pl. le dita): prst

3

orecchio, l' (m.) (pl. le orecchie): uho

bocca, la (f.): usta

5

medico di base, il (m.): liječnik opće prakse

ortopedico, l' (m.): ortoped

6

modi di dire: izrazi

ha la testa fra le nuvole: ima glavu u oblacima

nuvola, la (f.) (pl. le nuvole): oblak

Materiale per attività A/B

insegnarli, inf. insegnare: podučiti

in bocca al lupo!: sretno!(doslovno: u usta vuku!)

lupo, il (m.): vuk

non muove un dito: ne mrda prstom

è in gamba: sposoban je

abile, (m. e f.): sposoban

in ogni caso: u svakom slučaju

turno, il (m.): red

non ho chiuso occhio: nisam oka sklopio

parla spesso alle spalle: priča o nekome iza leđa

Via del Corso A2 – Glossario (Rječnik) croato

do una mano a qualcuno: dati ruku,
pomoći nekome

E Andiamo dal dottore?

1

rimedio, il (m.) (pl. i rimedi): pripravak

2

riposo, il (m.): odmor

ci curiamo, inf. curarsi: liječimo se

efficace, (m. e f.) (pl. efficaci): učinkovit

zenzero, lo (m.): đumbir

combatte, inf. combattere: liječi

tiene sotto controllo: drži pod kontrolom

libera, inf. liberare: oslobađa

da sempre: oduvijek

broccoli, i (m.): brokula

assoluto, (m.): apsolutni

eroe, l' (m.) (pl. gli eroi): junak

calma, inf. calmare: smiruje

tisana, la (f.) (pl. le tisane): čaj

al posto di...: umjesto...

cipolla, la (f.): crveni luk

4

opinione, l' (f.): mišljenje

togliamo, inf. togliere: vadimo

chirurgo, il (m.) (pl. i chirurghi): kirurg

frequente, (m. e f.) (pl. frequenti): često

Italia&italiani

Curarsi in Italia: Liječenje u Italiji

malattia, la (f.): bolest

studio, lo (m.): ordinacija

metà giornata: pola radnog vremena

(giorno) festivo, il (m.) (pl. i (giorni) festivi):

praznik

Guardia medica, la (f.): dežurni centar za
medicinske usluge

emergenza, l' (f.) (pl. le emergenze): hitni
slučaj

Pronto soccorso, il (m.): Hitna pomoć

pediatra, il (m.): pedijatar

comunicare, inf. priopćiti

rabbia, la (f.): bijes

Eserciziario UD02

1

ospedale, l' (m.): bolnica

4

causano, inf. causare: uzrokuju

7

fotografate, inf. fotografare: fotografirate

10

privato, (m.): privatn

specializzato, (m.): specijaliziran

medicina dello sport, la (f.): sportska
medicina

sciatore, lo (m.) (pl. gli sciatori): skijaš

sede, la (f.) (pl. le sedi): sjedište

11

con tutti i comfort:-sa svim pogodnostima

pesante, (m. e f.) (pl. pesanti): težak

12

funzionano, inf. funzionare: djeluju

intanto, avv.: u međuvremenu

14

affermativo, (m.): potvrdni

Italia&italiani

2

calmati, inf. calmarsi: smiri se

testardo, (m.): tvrdoglav

Unità 3 – Al cinema

genere, il (m.) (pl. i generi): žanr

cinematografico, (m.) (pl.

cinematografici): kinematografski

trama, la (f.): radnja

Via del Corso A2 – Glossario (Rječnik) croato

Pronti?

1

cerchio, il (m.) (pl. i cerchi): krug

2a

scambiare, *inf.* scambiarsi: razmijenite

2b

locandina, la (f.) (pl. le locandine): plakat

commedia, la (f.): komedija

poliziesco, (m.): kriminalistički

avventura, l' (f.): pustolovina

drammatico, (m.): dramski

4

***ti veniamo a prendere**: *doći ćemo po tebe

***furto**, il (m.): *krađa

***regista**, il (m.): *redatelj

***ci siamo**: *idemo

***citofono**, *inf.* citofonare: *pozvoniti ću na interfon

***come sempre**: *kao i uvijek

***è da tanto che...**: *odavno...

***fa' vedere**: *pokaži

***com'è venuta?**: *kako je ispala?

***sullo sfondo**: *na dnu

***non può essere**: *ne može biti

***spostarci**, *inf.* spostarsi: *maknuti se

***in codice**: *šifrirana

***codice**, il (m.): *šifra

***tra un po'**: *uskoro

A Non può essere!

1

per ultima: posljednju

si fanno un selfie: slikaju selfie

selfie, il (m.): selfie, sebić

per strada: na ulici

lontano, *avv.*: daleko

associa, *inf.* associare: povezuje

3

funzione, la (f.) (pl. le funzioni): funkcija

fare un complimento: dati kompliment

incredulità, l' (f.): nevjerica

B Lo conosci?

2

pronome diretto, il (m.) (pl. i pronomi diretti): direktna zamjenica

3

hai caricato, *inf.* caricare: jesi li postavio

C Molto bello!

1

lenta, (f.) (m. lento): spora

***sala**, la (f.) (pl. le sale): *kino dvorana

***regia**, la (f.): *režija

***geniale**, (m. e f.): *genijalan

3

classifica, la (f.) (pl. le classifiche): podjela

5 Materiale per attività A/B

generale, (m. e f.): opća

ottenere, *inf.*: smisliti

prevedere, *inf.*: predvidjeti

presente, (m. e f.) (pl. presenti): prisutan

D Il grande furto

1

illustrazione, l' (f.) (pl. le illustrazioni): sličica

2

***più o meno**: *više-manje

***recensione**, la (f.) (pl. le recensioni):

*recenzija

***film giallo**, il (m.): *kriminalistički film

***rubano**, *inf.* rubare: *ukradu

***zitto**, (m.) (pl. zitti): *tih

***rara**, (f.) (pl. rare): *rijetka

***perfino**, *avv.*: *čak

***sospetto**, il (m.) (pl. i sospetti): *sumnja

Via del Corso A2 – Glossario (Rječnik) croato

***vanno bene gli affari?:** *idu li dobro poslovi?

***affare,** *l' (m.) (pl. gli affari):* *posao

***allargare,** *inf.:* *proširiti

***giro di affari,** *il (m.):* *krug djelovanja

***guadagno,** *il (m.):* *zarada

***pittore,** *il (m.) (pl. i pittori):* *slikar

***contemporaneo,** *(m.) (pl.*

contemporanei): *suvremeni

***opera,** *l' (f.) (pl. le opere):* *djelo

***autentica,** *(f.) (pl. autentiche):*

*autentično

***di nascosto:** *po skrivečki

3

ha inviato: je poslao

4

trafficante, *il (m.):* trgovac

F A che ora lo danno?

1

***bravo non so fino a che punto:** *dobar ne znam baš koliko

***a parte,** *osim

***stella,** *la (f.) (pl. le stelle):* *zvjezdice

***critica,** *la (f.):* *kritičari

***pubblico,** *il (m.):* *javnost

***dopodomani,** *avv.:* *prekosutra

***mi attira,** *inf. attirare:* *me privlači

2

si concentra, *inf. concentrarsi: se koncentrira*

3

particolare, *il (m.) (pl. i particolari):*
pojednost

Materiale per attività A/B

nastro, *il (m.) (pl. i nastri):* vrpca

argento, *l' (m.):* srebro

data di uscita, *la (f.):* datum izlaska

uscita, *l' (f.):* izlazak

voto, *il (m.):* ocjena

corsa automobilistica, *la (f.) (pl. le corse automobilistiche):* automobilistička utrka

pilota, *il/la (m. e f.):* vozač

talento, *il (m.):* talent

eccezionale, *(m. e f.):* izniman

Campionato, *il (m.):* Prvenstvo

sotto la guida: pod vodstvom

guida, *la (f.):* vodstvo

si complica, *inf. complicarsi: se zakomplicira*

ex pilota, *l' (m.):* bivši vozač

straordinario, *(m.):* izvanredan

tossicodipendente, *(m. e f.):* ovisnik

obbligato, *(m.) (pl. obbligati):* obvezan

sconosciuto, *(m.) (pl. sconosciuti):* stranac

padrona di casa, *la (f.):* vlasnica kuće

chiamata in arrivo, *la (f.) (pl. le chiamate in arrivo):* dolazni poziv

piano piano: malo po malo

segreto, *il (m.) (pl. i segreti):* tajna

4

pantomima, *la (f.):* pantomima

successo, *il (m.):* uspjeh

traduce, *inf. tradurre: prevodi*

mimo, *il (m.):* mimičar

G Ciak, si gira!

1a

interpretato, *(m.):* utjelovio

letterario, *(m.) (pl. letterari):* književni

eccezione, *l' (f.) (pl. le eccezioni):* iznimka

milione, *il (m.) (pl. i milioni):* milijun

Padrino, *il (m.):* Kum

scritto, *(m.):* napisan

italoamericano, *(m.):* talijansko-američki

ha ispirato, *inf. ispirare: je inspirirao*

saga, *la (f.):* saga

di tutti i tempi: svih vremena

vicenda, *la (f.) (pl. le vicende):* događaj

diretto, *(m.) (pl. diretti):* režiran

Via del Corso A2 – Glossario (Rječnik) croato

Gattopardo, il (m.): Gepard

Palma d'Oro, la (f.): Zlatna palma

tratto, (m.): radnja preuzeta

omnimo, (m.): istoimeni

livello, il (m.): razina

Postino, il (m.): Poštar

rivedere, *inf.*: ponovno pogledati

interpretazione, l' (f.): izvedba

candidato, (m.): nominiran

ispirato, (m.): nadahnut

scrittore, lo (m.): pisac

schermo, lo (m.): ekran

2

in breve: ukratko

3

massimo 10 domande: najviše 10 pitanja

Italia&italiani

Il grande cinema italiano: Slavna talijanska kinematorafija

Neorealismo, il (m.): Neorealizam

ossessione, l' (f.): opsesija

guerra, la (f.): rat

dopoguerra, il (m.): poslijeratno razdoblje

simpatija, la (f.): naklonost

I soliti ignoti: Nepoznati počinitelji

maestro, il (m.) (pl. i maestri): majstor

paradiso, il (m.): raj

ammirato, (m.) (pl. ammirati): cijenjen

statuetta, la (f.): kipić

spaghetti western, gli (m.): špageti-western

pugno, il (m.): šaka

ha reso famoso: je proslavio

si svolge, *inf.* svolgersi: se održava

fine agosto: krajem kolovoza

inizio settembre: početkom rujna

Leone d'oro, il (m.): Zlatni lav

leone, il (m.): lav

rappresenta, *inf.* rappresentare: predstavlja

Eserciziario UD03

2

impegnato, (m.) (pl. impegnati): zaposlen

arrabbiato, (m.): ljut

3

capolavoro, il (m.): remek-djelo

poverino, (m.): jadničak

5

stressato, (m.): pod stresom

8

non devi mica offenderti: ne trebaš se uvrijediti

11

centesimo, (m.): stoti

12

misto, il (m.): mješavina

scena, la (f.) (pl. le scene): scena

13

comico, (m.) (pl. comici): komično

italianità, l' (f.): talijansko porijeklo

emigra, *inf.* emigrare: emigrira

Novecento, il (m.): dvadeseto stoljeće

Leone d'Argento, il (m.): Srebrni Lav

vincitore, il (m.): osvajatelj

assolutamente, *avv.*: obavezno

14

dirige, *inf.* dirigere: režira

Italia&italiani

1

mancante, (m. e f.) (pl. mancanti): koji nedostaje

2

documentario, il (m.): dokumentarac

vale la pena: vrijedi truda

Ripasso 1

2

rumore, il (m.): zvuk

Un giro per Firenze

partenza, la (f.): polazak

loggia, la (f.): loža

fortezza, la (f.): tvrđava

piazzale, il (m.): trg

pigro, (m.): lijen

3

celebre, (m. e f.) (pl. **celebri**): slavan

Al lavoro!

David di... classe!

Accademia del Cinema, l' (f.): akademija
filmske umjetnosti

assegna, inf. assegnare: dodjeljuje

riscrivete, inf. riscrivere: zapišite

inventarle, inf. inventare: izmisliti ih

costumista, il (m.): kostimograf

realizzato, (m.) (pl. **realizzati**): realiziran

giurja, la (f.): žiri

Unità 4 – La gita

Pronti?

1

scambiata, (f.) (m. **scambiato**): zabunom
zamijenjena

caccia, inf. cacciare: lovi

guasto, il (m.): pokvaren, u kvaru

spingono, inf. spingere: guraju se

passaggero, il (m.) (pl. i **passaggeri**): putnik

ritrovato, (m.): pronađen

auto, l' (m.): automobil

nave, la (f.): brod

2

votato, (m.): izglasan

A Andiamoci tutti!

1

***minaccia**, inf. minacciare: *prijeti

***prova**, la (f.): *dokaz

***avere a che fare**: *imati veze s tim

***nulla**: *nikakve

***convegno**, il (m.): *konvencija

***casa editrice**, la (f.): *izdavačka kuća

***state via**: *odsutni ste

***io ci sto**: *ja sam za

***vi porto nei posti migliori**: *vodim vas na
najbolja mjesta

3

Vespa, la (f.): Vespa

motorino, il (m.): moped

4 Materiale per attività A/B

Villa Borghese, la (f.): Vila Borghese

Musei Vaticani, i (m.): Vatikanski muzeji

Pantheon, il (m.): Panteon

Terme di Caracalla, le (f.): Karakaline
terme

Piazza di Spagna, la (f.): Španjolski trg

6

urgente, (m. e f.): hitno

7

spenta, (f.) (m. **spento**): ugašena

B Non c'è un treno che parte prima?

2

***compresa**, (f.) (m. **compreso**): *uključen

***link**, il (m.): *poveznica

***caspita**: *šteta

***camera matrimoniale**, la (f.):

*dvokrevetna spavaća soba

***sbrigarsi**, inf. sbrigarsi: *požuriti

***raggiunge**, inf. raggiungere: *pridružiti će
nam se

***Frecciarossa**, il (m.): *brzi vlak

***regionale**, il (m.): *regionalni

Via del Corso A2 – Glossario (Rječnik) croato

*non conviene, *inf.* convenire: *ne odgovara

*mi stanca, *inf.* stancarsi: *umara me

*freccia, la (f.): *brzi vlak

4

tranquillizzare, *inf.*:-smiriti

6

si separano, *inf.* separarsi: se razvode

C Un biglietto, per favore!

1

percorso, il (m.): put

2

si svolge, *inf.* svolgersi: odvija se

sportello informazioni, lo (m.): info pult

biglietteria, la (f.): blagajna, šalter

*conducente, il/la (m. e f.) (pl. i/le conducenti): *konduker

*pregato, (m.) (pl. pregati): *moli se

*deposito bagagli, il (m.): *predaja prtljage

*bagaglio, il (m.) (pl. i bagagli): *prtljaga

*binario, il (m.): *peron

*andata, l' (f.): *polazak

*ritorno, il (m.): *dolazak

*quanto ci mette?: *koliko treba?

*tabellone, il (m.): *raspored

*fermata, la (f.): *stanica

*bagaglio a mano, il (m.): *ručna prtljaga

*ha stampato, *inf.* stampare: *jeste li otisnuli

*ricevuta, la (f.): *potvrda

*buon viaggio!: *sretan put!

3

convalidare, *inf.*:-validirati

4b Materiale per attività A/B

centrale, (m. e f.): centar

a partire da: kreće se od

ordinaria, (f.) (m. ordinario): redovna

D Buon viaggio!

1

viaggiatore, il (m.) (pl. i viaggiatori): putnik

colorata, (f.) (pl. colorate): obojena

sacco a pelo, il (m.): vreća za spavanje

spostamento, lo (m.) (pl. gli spostamenti): kretanje

copia, la (f.): primjerak

meta, la (f.): odredište

piatto tipico, il (m.): tipično jelo

dettagliata, (f.) (m. dettagliato): detaljna

è in partenza: kreće

amici di sempre: najbliži prijatelji

partner, il (m.): partner

programma, *inf.* programmare: planiram

sul posto: na licu mjesta

sfruttare, *inf.*:-uživati

avventuroso, (m.): avanturist

curioso, (m.): znatiželjnik

ti spaventa, *inf.* spaventarsi: straši te

sognatore, il (m.): sanjar

sogni, *inf.* sognare: snovi

preciso, (m.): precizan

2

concorso, il (m.): natjecanje

scrittura, la (f.): pisanje

tema, il (m.) (pl. i temi): tema

3

riflettete, *inf.* riflettere: razmislite

Italia&italiani

Treni, stazioni e curiosità: Vlakovi, stanice i zanimljivosti

ferrovija, la (f.): željeznica

velocità, la (f.): brzina

comodità, la (f.) (pl. le comodità):

udobnost

ad Alta Velocità: brzi

servizio, il (m.) (pl. i servizi): usluga

distanza, la (f.) (pl. le distanze): udaljenost

Via del Corso A2 – Glossario (Rječnik) croato

macchinetta, la (f.) (pl. le macchinette):

aparāt

automatica, (f.) (pl. automatiche):

automatski

elettronico, (m.): elektronički

controllore, il (m.): kontrolor

ricevuto, (m.): potvrda

enorme, (m. e f.): ogromna

progettata, (f.): projektirana

pendolare, il (m.) (pl. i pendolari): dnevni putnik

lavoratore, il (m.) (pl. i lavoratori): radnik

posto di lavoro, il (m.): radno mjesto

esiste, inf. esistere: postoji

negli anni '30 del secolo scorso: u 30-im godinama prošlog stoljeća

secolo, il (m.): stoljeće

centro commerciale, il (m.): trgovački centar

commerciale, (m. e f.): trgovački

Eserciziario UD04

13

traghetto, il (m.): trajekt

Unità 5 – A Firenze

indicazioni stradali, le (f.): cestovne upute

stradale, (m. e f.) (pl. stradali): cestovni

alloggio, l' (m.): smještaj

Pronti?

1

animali ammessi: dopuštene životinje

camere confortevoli, le (f.): udobne sobe

posizione centrale, la (f.): pozicija u centru

connessione internet, la (f.): internet veza

vista sul mare, la (f.): pogled na more

centro benessere, il (m.): wellness centar

A Due singole e una matrimoniale

1

si perde, inf. perdersi: se gubi

giorno dopo, il (m.): sljedeći dan

***navigatore**, il (m.): *navigacija

***come le mie tasche**: *kao vlastiti džep

***tasca**, la (f.) (pl. le tasche): *džep

***ha fatto l'università**: *završio je fakultet

***venivo a trovarlo**: *dolazio sam mu u posjet

***giuro**, inf. giurare: *kunem se

***per caso**: *možda

***cos'hai combinato**, inf. combinare: *što si napravio

***catena**, la (f.): *lanac

***blocco**, inf. bloccare: *rezerviram

***qua**, avv.: *tu

***risolto**, (m.): *riješen

***vicinissimo**, avv.: *jako blizu

***rinascimento**, il (m.): *renesansa

***ammazzo**, inf. ammazzare: *ubiti ću

2a

ironico, (m.): ironičan

sottovaluta, inf. sottovalutare: podcjenjuje

3

improvvisare, inf.: improvzirati

4

imperfetto, l' (m.): imperfekt

5

da giovane: od malih nogu

riccio, (m.) (pl. ricci): jež

B Ci sono camere libere?

1

***non c'è problema**: *nema problema

***dà proprio sul Duomo**: *gleda baš na Katedralu

3

scambio, lo (m.): razmjena

C Hanno fatto confusione...

1

***pot**eva andare anche peggio: *moglo je biti i gore

***peggio**, avv.: *gore

***problem**ino, il (m.): *problemčić

***ci incontriamo**, inf. incontrarsi: *nađimo se

***passante**, (m. e f.): *prolaznik

***dritto**, avv.: *ravno

***traversa**, la (f.): *skretanje

***roba da matti**: *ludilo

***da non credere**: *za ne povjerovati

***nonostante**: *usprkos

***pittura**, la (f.): *slikarstvo

***luce**, la (f.): *svjetlost

***Caravaggio**: *Caravaggio

3

colpa, la (f.): krivnja

6 Materiale per attività A/B

pallino, il (m.): kružić

D Mentre facevamo il check-in...

1

conclusa, (f.) (m. concluso): završena

precisata, (f.) (m. precisato): precizirana

2

personale, il (m.): osoblje

alloggiare, inf.: odsjesti

cameriera, la (f.): sobarica

E Com'è andata...?

com'è andata...?: kako je bilo?

1a

vantaggio, il (m.) (pl. i vantaggi): prednost

svantaggio, lo (m.) (pl. gli svantaggi):

nedostatak

1b

convento, il (m.): samostan

pulito, (m.): čist

***all'inizio**: *na početku

***alba**, l' (f.): *zora

***mucca**, la (f.) (pl. le mucche): *krava

***degustazione di vini**, la (f.): *degustacija vina

***luminosa**, (f.) (pl. luminose): *puna svjetla

***in mezzo al verde**: *ured zelenila

***abbiamo preso in affitto**: *unajmili smo

***affitto**, l' (m.): *najam

***soddisfatto**, (m.) (pl. soddisfatti):

*zadovoljan

***innanzitutto**: *sve u svemu

***riscaldamento**, il (m.): *grijanje

***Ponte Vecchio**, il (m.): *Ponte Vecchio (Stari most)

***pulizia**, la (f.): *čistoća

***rumoroso**, (m.): *bučan

2

porta con sé: sa sobom nosi

libertà, la (f.): sloboda

provoca, inf. provocare: izaziva

sindrome, la (f.): sindrom

patologia, la (f.): poremećaj

studiato, (m.) (f. studiata): proučavan

cuscino, il (m.) (pl. i cuscini): jastuk

si butta, inf. buttarsi: baca se

telecomando, il (m.): daljinski upravljač

asciugamano, l' (m.) (pl. gli asciugamani): ručnik

abbandona, inf. abbandonare ostavlja

pavimento, il (m.): pod

tanto, avv.: jer

rapporto, il (m.): odnos

termine, il (m.): kraj

tedesco, (m.) (f. tedesca): njemački

cenno, il (m.): kimanje

soggiorno, il (m.): boravak

dietro di sé: za sobom

promessa, la (f.) (pl. le promesse):

obećanje

piogge di...: obilje...

lacrima, la (f.) (pl. le lacrime): suza
staccarsi, inf.: odvojiti se
automobile, l' (m.): automobil
itinerario, l' (m.): raspored
emotivo, (m.) (f. emotiva): emotivno
adattato, (m.) (pl. adattati): prilagođeno

3

comportamento, il (m.) (pl. i comportamenti): ponašanje
connazionale, (m. e f.) (pl. connazionali): sunarodnjak

Italia&italiani

Alberghi italiani e curiosità: Talijanski hoteli i zanimljivosti

Mnaco, il (m.) (pl. i mnaci): redovnik
spirituale, (m. e f.): duhovan

ex convento, l' (m.): bivši samostan

Costiera Amalfitana, la (f.): Amalfijska obala

sano, (m.) (pl. sani): zdravo

direttamente, avv.: izravno

all'aria aperta: na otvorenom

conveniente, (m. e f.) (pl. convenienti): prikladno

castello, il (m.): dvorac

Canal Grande, il (m.): Canal Grande (Veliki kanal)

affresco, l' (m.) (pl. gli affreschi): freska

grotte della Civita, le (f.): špilje Civite

grotta, la (f.) (pl. le grotte): špilja

Sassi di Matera: Sassi di Matera

Basilicata, la (f.): Basilicata

Parco naturale, il (m.): Nacionalni park

Eserciziario UD05

9

azione passata dalla durata non precisata: prošla radnja neodređenog trajanja

13

pianto, il (m.): plač

Italia&italiani

1

sasso, il (m.) (pl. i sassi): kamen

ammirare, inf.: diviti se

2

laboratorio, il (m.) (pl. i laboratori): radionica

Unità 6 – Andiamo al concerto?

stato d'animo, lo (m.) (pl. gli stati d'animo): raspoloženje

azione in corso di svolgimento, l' (f.):

radnja koja se upravo odvija

svolgimento, lo (m.): odvijanje

Pronti?

1

vi vengono in mente: padnu na um
mente, la (f.): um

3

***non ci posso credere**: *ne mogu vjerovati

***impaziente**, (m. e f.): *nestrpljiv

***si esibiscono**, inf. esibirsi: *nastupaju

***ma che razza di nome è?**: *kakvo je to ime?

A I V3 a Firenze!

1

musicale, (m. e f.): glazbeno

2

entusiasta, (m. e f.): oduševljena

3

suonare, inf.: svirati

chitarra, la (f.): gitara

batteria, la (f.): bubnjevi

dipinto, il (m.): slika

B Come ti senti?

1a

faccina, la (f.): emotikon

*nel giro di...: *u razdoblju od...

*sorpreso, (m.): *iznenađen

*per via di...: *zbog...

*puntata, la (f.): *epizoda

2

spaventato, (m.): prestrašen

deluso, (m.) (pl. delusi): razočaran

3 Materiale per attività A/B

riesce, inf. riuscire: uspije

C Non li ho mai sentiti!

3

auricolari, gli (m.): slušalice

hai prestato, inf. prestare: si posudio

D Che cosa ha detto?

1

*ne vado matta: *ludim

*mi fa impazzire: *izluđuje me

*continuamente, avv.: *stalno

*chiariamo, inf. chiarire: *ćemo razjasniti

*una volta per tutte: *jednom zauvijek

*è occupato: *zauzeto je

*sono andati a ruba: *rasprodane su

*bassista, il (m.): *basist

*fanno musica dal vivo: *imaju živu glazbu

*esperto, l' (m.): *stručnjak

*rinascimentale, (m. e f.): *renesansno

*ci mancava solo questa: *samo nam je još to falilo

E Che cosa stanno facendo?

2

inventata, (f.) (m. inventato): izmišljena

gerundio, il (m.) (pl. i gerundi): gerund

F Volevo fare la cantante

1

cantare, inf.: pjevati

pianoforte, il (m.): klavir

piano bar, il (m.): piano bar

2

fischiare, inf.: zviždati

palco, il (m.): pozornica

femmina, la (f.) (pl. le femmine): žena

3

artista, l' (m. e f.): izvođač

4

microfono, il (m.): mikrofon

cassa, la (f.) (pl. le casse): zvučnik

Italia&italiani

Gli eventi musicali italiani: Talijanske glazbene manifestacije

Festival di Sanremo, il (m.): Festival u Sanremu

ligure, (m. e f.): Ligurska

Umbria Jazz: Umbria Jazz

migliaio, il (m.) (pl. le migliaia): tisuća

affollano, inf. affollare: nahrupe

spettacolo, lo (m.) (pl. gli spettacoli): predstava

riempiono, inf. riempire: ispune

da non perdere: za ne propustiti

prestigioso, (m.): prestižan

fin dal 1933: još od 1933.

assistere, inf.: sudjelovati

balletto, il (m.) (pl. i balletti): balet

compositore, il (m.) (pl. i compositori): kompozitor

Eserciziario UD06

10

inseguire, inf.: uhvatiti

fischiettava, inf. fischiettare: zviždukao je

mi **vergognavo**, *inf.* vergognarsi: sramio

sam se

solitudine, *la (f.)*: samoća

12

strumento musicale, *lo (m.)*: glazbeni instrument

pianista, *il/la (m. e f.)*: pijanist

tromba, *la (f.)*: truba

trombettista, *il/la (m. e f.)*: trubač

chitarrista, *il/la (m. e f.)*: gitarist

sassofono, *il (m.)*: saksofon

sassofonista, *il/la (m. e f.)*: saksofonist

basso, *il (m.)*: bas gitara

violino, *il (m.)*: violina

violinista, *il/la (m. e f.)*: violinist

batterista, *il/la (m. e f.)*: bubnjar

13

emozionato, *(m.) (f. emozionata)*:

uzbuđen

14

fa la fila: čeka u redu

fila, *la (f.)*: red

si arrabbia, *inf.* arrabbiarsi ljuti se

di persona: osobno

Ripasso 2

1

scattato, *(m.) (f. scattata)*: uslikan

Al lavoro!

Viaggio in Italia

tappa, *la (f.) (pl. le tappe)*: etapa

attrazione, *l' (f.) (pl. le attrazioni)*: atrakcija

giornaliero, *(m.)*: dnevni

volantino, *il (m.)*: letak

originalità, *l' (f.)*: originalnost

rispetto, *il (m.)*: poštovanje

Unità 7 – Ultimo giorno a Firenze Pronti?

1

negoziante, *il (m.)*: trgovac

tubo portadisegni, *il (m.)*: tuljac za plakate

protestare, *inf.*: žaliti se

3

***ha ritirato**, *inf.* ritirare: *preuzeo je

***a quanto pare**: *tako se čini

***pare**, *inf.* parere: *čini

***lo perdiamo di vista**: *izgubiti ćemo ga iz vidokrug

***vista**, *la (f.)*: *vidokrug

***ha messo giù**: *poklopio je

***fai finta di...**: *pravi se da...

***aprire un conto**: *otvoriti račun

A Seguiamolo!

3

attesa, *l' (f.)*: čekanje

B Dove ci incontriamo?

2

verbi riflessivi reciproci, *i (m.)*: uzajamno povratni glagoli

reciproco, *(m.) (pl. reciproci)*: uzajaman

C Vorrei spedire questa lettera

1

pacco ordinario, *il (m.)*: običan paket

telegramma, *il (m.)*: telegram

raccomandata, *la (f.)*: preporučena

postamail internazionale, *la (f.)*:

međunarodna pošiljka

raccomandata con prova di consegna, *la (f.)*: preporučena pošta s dostavnicom

consegna, *la (f.)*: dostava

pacco celere internazionale, *il (m.)*:

međunarodna ekspresna pošiljka

celere, *(m. e f.)*: brz

***ci conosciamo da una vita**: *poznajemo se cijeli život

Via del Corso A2 – Glossario (Rječnik) croato

***angolo**, l' (m.): *ugao
***posta ordinaria**, la (f.): *obična pošiljka
***centesimo**, il (m.) (pl. i centesimi): *cent
***tentativo**, il (m.) (pl. i tentativi): *pokušaj
***pesa**, inf. pesare: *teži
***va matto per**: *lud je za
***salame calabrese**, il (m.): *kalabrijska salama
***calabrese**, (m. e f.) (pl. calabresi):
*kalabrijski
***pacco ordinario estero**, il (m.): *običan međunarodni paket
***bolletta**, la (f.): *račun
***cedolino**, il (m.): *obrazac

2

destinatario, il (m.) (pl. i destinatari):
primatelj

3

compilare, inf.: ispuniti

4 Materiale per attività A/B

festivi esclusi: praznici izuzeti
escluso, (m.) (pl. esclusi): izuzet
tracciato, (m.): praćen
firma, la (f.): potpis
giacenza, la (f.): skladištenje
indicativa, (f.) (m. indicativo): u roku
Paesi Extra UE, i (m.): zemlje izvan EU

Torniamo alla storia...

conto corrente, il (m.): tekući račun
codice fiscale, il (m.): porezni broj
documento d'identità, il (m.): osobni dokument
modulo, il (m.): obrazac
vestito di scuro: obučen u tamne boje
indirizzo, l' (m.): adresa
ospita, inf. ospitare: ugošćuje
cassetta di sicurezza, la (f.) (pl. le cassette di sicurezza): sef
peccato, il (m.): šteta

carta d'identità, la (f.): osobna iskaznica
qualcosa di valore: nešto vrijedno
valore, il (m.): vrijednost

E Sì, grazie!

1

***dare un'occhiata**: *baciti oko
***rinnovare**, inf.: *obnoviti
***vuole una mano**: *želite li pomoć
***faccio da sola**: *sama ću
***invadente**, (m. e f.): *nametljiv
***soccorso stradale**, il (m.): *pomoć na cesti

F Mi sono...

2

vi siete conosciute, inf. conoscersi:
upoznale ste se
mi sono iscritto, inf. iscriversi: upisao sam se
si è addormentato, inf. addormentarsi:
zaspao je

G Scrivere e spedire

1

dato, il (m.) (pl. i dati): podatak
mittente, il (m.): pošiljatelj
rimuovere, inf.: ukloniti
etichetta, l' (f.): naljepnica
accettazione, l' (f.): primitak
è vietato, inf. vietare: zabranjeno je
introdurre, inf.: umetati
si prega di...: molimo da...
a cura di...: od strane...
cura, la (f.): strana
a macchina: strojno
in stampatello: tiskanim slovima
numero civico (N° Civ): kućni broj
C.A.P.: poštanski broj
comune, il (m.): općina
provincia (prov), la (f.): županija

Via del Corso A2 – Glossario (Rječnik) croato

2

amichevole, (m. e f.) (pl. amichevoli):

prijateljski

Gentile signor Rossi,: Poštovani gospodine Rossi,

Caro Paolo,: Dragi Paolo,

Cordiali saluti: Uz srdačne pozdrave

A presto: Do skorog viđenja

Le auguro buon lavoro: Doviđenja

Un saluto cordiale: Srdačan pozdrav

Egregi signori,: Štovana gospodo,

Baci: Pusa

Ciao Luca,: Bok Luka,

5

specchio, lo (m.): ogledalo

Italia&italiani

Firenze: Firenca

architetonico, (m.) (pl. architetonici):

arhitektonsko

cupola, la (f.): kupola

costruzione, la (f.): građevina

ricoprino, inf. ricoprire: prekrivaju

superficie, la (f.): površina

campanile, il (m.): zvonik

battistero, il (m.): krstionica

mosaico, il (m.) (pl. i mosaici): mozaik

visitatore, il (m.) (pl. i visitatori): posjetitelj

granduca, il (m.) (pl. i granduchi):

nadvojvoda

re, il (m.) (pl. i re): kralj

Eserciziario UD07

8

tessera sanitaria, la (f.): zdravstvena

iskaznica

provincia, la (f.): pokrajina

sesto, il (m.): spol

scadenza, la (f.): istek

10

mettere al sicuro: spremiti na sigurno

compie, inf. **compiere**: će navršiti

14

sbagliarsi, inf.: pogriješiti

15

attivo, (m.): aktivan

qualsiasi: bilo koji

Italia&italiani

2

crocifisso, il (m.): raspelo

scultura, la (f.) (pl. le sculture): skulptura

militare, (m. e f.): vojni

racchiude, inf. **racchiudere**: sadrži

Unità 8 – Ritorno a Roma

occorre, inf.: je potrebno

gioia, la (f.): radost

rammarico, il (m.): žaljenje

dispiacere, il (m.): nezadovoljstvo

Pronti?

1

autostrada, l' (f.): autocesta

cartello stradale, il (m.): prometni znak

stazione di servizio, la (f.): benzinska crpka

cintura di sicurezza, la (f.): sigurnosni pojas

semaforo, il (m.): semafor

navigatore satellitare, il (m.): satelitska

navigacija

A Viva l'avventura!

viva: živjela

1a

indietro, avv.: unazad

fare delle foto: uslikati

sosta, la (f.): pauza

***vi siete allacciate le cinture?**: *jeste li pričvrstile pojaseve?

Via del Corso A2 – Glossario (Rječnik) croato

***vi siete allacciate**, *inf.* allacciarsi: *jeste li se zavezale
***ci godiamo**, *inf.* godersi: *uživamo
***chilometro**, il (m.) (*pl.* i chilometri):
*kilometar
*è **scarico**, *inf.* scaricare: *je prazan
***sta finendo la benzina**: *pri kraju je gorivo
***benzina**, la (f.): *gorivo
***mezz'ora fa**: *prije pola sata

3

accidentil!: kvragu!

B Ora gli telefono

2

pronomi indiretto, il (m.) (*pl.* i pronomi indiretti): indirektna zamjenica

3

iscrizione, l' (f.): upis
somma, la (f.): iznos

4

incrocio, l' (m.): raskrižje
pedone, il (m.): pješak
strisce pedonali, le (f.): pješački prijelaz
marciapiede, il (m.): nogostup
copri, *inf.* coprire: pokrij
numerato, (m.) (*pl.* numerati): numeriran
in seguito: u nastavku

Materiale per attività A/B

volante, il (m.): volan
bagagliaio, il (m.): prtljažnik
sportello, lo (m.): vrata
gomma, la (f.): guma
ruota, la (f.): kotač
targa, la (f.): tablica
motore, il (m.): motor

C Siamo salvi!

salvo, (m.) (*pl.* salvi): spašen

2

si fida, *inf.* fidarsi: vjeruje
***ce l'abbiamo fatta**, *inf.* farcela: *uspjeli smo
***tante storie per niente**: *toliko priča ni za što
***ci hai fatto morire di paura**: *umrli smo od straha
***facciamo benzina**: *natočimo gorivo
***quanto ci vuole per l'autostrada?**: *koliko ima do autoceste?
***ci vuole**, *inf.* volerci *treba
***stress**, lo (m.): *stres
***fammi un favore**: *učini mi uslugu
***favore**, il (m.): *usluga
***si è collegato**, *inf.* collegarsi: *se povezao
***svoltare**, *inf.*: *okrenuti se

3

***sono calate**, *inf.* calare: *spustile su se

D Fammi un favore!

2

l'altroieri, *avv.*: prekjucher

E Al volante

1a

divieto di sosta: zabrana zaustavljanja
sosta, la (f.): zaustavljanje
lasciare libero il passaggio: ostaviti slobodnim prolaz
passaggio, il (m.): prolaz
***scuolaguida**, la (f.): *autoškola
***lezioni di guida**, *satovi vožnje
***patente**, la (f.): *dozvola
***teorija**, la (f.): *teorija
***in realtà**: *zapravo
***pratica**, la (f.): *praksa
***guidare**, *inf.*: *voziti
***parcheggiare**, *inf.*: *parkirati se
***capacità**, la (f.) (*pl.* le capacità): *sposobnost
***eventualmente**, *avv.*: *s vremenom

Via del Corso A2 – Glossario (Rječnik) croato

***entrata**, l' (f.): *ulaz

***proprio adesso**: *upravo sada

***può darsi**: *može biti

1b

sposta, inf. spostare: makni

2

distributore, il (m.): distributer

3

riparte, inf. ripartire: dijeli

si accorge, inf. accorgersi: primjećuje

agente di polizia, l' (m.): policijski službenik

quattordicenne, (m. e f.):

četrnaestogodišnjak

assenza, l' (f.): odsutnost

centinaio, il (m.) (pl. le centinaia): stotina

distratto, (m.): rastrojen

sedile, il (m.): sjedalo

posteriore, (m. e f.): stražnje

ipnotizzato, (m.): hipnotiziran

intervenire, inf.: intervenire

distrazione, la (f.): smetnja

salita, (f.) (m. salito): uspon

scesa, (f.) (m. sceso): silazak

Italia&italiani

Un giro in Toscana: Šetnja Toskanom

cultura, la (f.): kultura

Campo dei Miracoli, il (m.): Campo dei Miracoli (Katedralni trg u Pisi)

religioso, (m.) (pl. religiosi): religiozan

camposanto, il (m.): groblje

fiume, il (m.): rijeka

conchiglia, la (f.): školjka

comunale, (m. e f.): zajednički

Palio di Siena, il (m.): Palio di Siena (konjska utrka u Sieni)

carro, il (m.) (pl. i carri): zaprega

mascherato, (m.) (pl. mascherati): maskiran

Capo Bianco, il (m.): Capo Bianco (Bijeli Rt)

arcipelago, l' (m.): arhipelag

toscano, (m.): toskanski

marino, (m.): morski

esilio, l' (m.): izgnanstvo

medievale, (m. e f.): srednjovjekovni

patrimonio mondiale, il (m.): svjetska baština

pecorino, il (m.): pecorino sir

ribollita, la (f.): ribollita (vrsta juhe)

zuppa, la (f.): juha

Eserciziario UD08

6

diagonale, (m. e f.): dijagonalan

crearsi spazio: napraviti mjesta

10a

consigliato, (m.): savjetovao

10b

rotonda, la (f.): okrugla

13

ha ricalcolato, inf. ricalcolare: preračunao je

campo di pomodori, il (m.): polje rajčica

Italia&italiani

1

Torre pendente, la (f.): Kosi toranj

2

richiama, inf. richiamare: podsjeća

mura, le (f.): zidine

Unità 9 – Cercare casa

abitazione, l' (f.) (pl. le abitazioni): mjesto stanovanja

incoraggiare, inf.: ohrabriti

arredamento, l' (m.): uređenje

Pronti?

2

monocale, il (m.): garsonjera

mansarda, la (f.): potkrovlje

attico, l' (m.): penthouse

villetta, la (f.): kuća

cascina, la (f.): imanje

A Ma guarda che coincidenza

2

***scortese**, (m. e f.): *neuljudan

***ex**, il/la (m. e f.): *bivši

***compagna di scuola**, la (f.) (m. il compagno di scuola): *školska kolegica

***salotto**, il (m.): *dnevni boravak

***camera da letto**, la (f.): *spavaća soba

***terrazzo**, il (m.): *terasa

***guarda caso**: *slučajno

***bilocale**, (m. e f.): *dvosoban stan

***40 metri quadrati**, i (m.): *40 metara kvadratnih

***ristrutturato**, (m.): *obnovljen

***zona Porta Maggiore**: *zona Porta Maggiore

***non mi dire che...**: *nemoj mi reći da...

***spazioso**, (m.): *prostran

***non è male**: *nije loše

6 Materiale per attività A/B

scelta a caso: slučajno odabrana

B Quanti metri quadri?

1

mobile, il (m.) (pl. i mobili): namještaj

***agenzia immobiliare**, l' (f.): *agencija za nekretnine

***balcone**, il (m.) (pl. i balconi): *balkon

***autonomo**, (m.): *odvojeno

***sposato**, (m.): *oženjen

***ben collegata**: *dobro povezana

***collegato**, (m.) (f. collegata): *povera

***dista**, inf. distare: *je udaljen

***recente**, (m. e f.): *nedavan

***condominio**, il (m.): *stambeni kompleks

***mi aspettavo**, inf. aspettarsi: *očekivao sam

***ascensore**, l' (m.): *lift

***l'abbiamo ristrutturato**, inf. ristrutturare:

*renovirali smo ga

***non sono mica pochi**: *nije to ni malo

***assicuro**, inf. assicurare: *uvjeravam

3

descritto, (m.): opisan

composto, (m.): sastoji se

ingresso, l' (m.): hodnik

angolo cottura, l' (m.): čajna kuhinja

doccia idromassaggio, la (f.):

hidromasažni tuš

recentemente, avv.: nedavno

fornito, (m.): opremljen

quadrilocale, il (m.): trosoban

in ottimo stato: u izvrsnom stanju

stato, lo (m.): stanje

stabile, lo (m.): zgrada

ampio, (m.): velik

salone, il (m.): dnevni boravak

ripostiglio, il (m.): ostava

successiva, (f.) (m. successivo): sljedeća

C E questo di chi è?

1

inizialmente, avv.: na početku

consegnato, (m.): dostavljen

***pesante**, (m. e f.): *težak

***fatto!**: *gotovo!

***quadro**, il (m.): *slika

***poltrona**, la (f.) (pl. le poltrone): *fotelja

***camino**, il (m.): *kamin

***forza**, la (f.): *hajde

***va bene così**: *u redu je ovako

***ne abbiamo già discusso**: *već smo razgovarali o tome

***televisore**, il (m.): *televizija

5

articolo partitivo, l' (m.): partitivni član
bicchieri da vino, il (m.) (pl. i bicchieri da vino): čaša vina

D Arrediamo casa?

arrediamo, *inf.* arredare: uredimo

1

elettrodomestico, l' (m.) (pl. gli elettrodomestici): kućanski uređaj

***il solito distratto**: *zaboravan kao i obično

***come si dice**: *kako se kaže

***accogliente**, (m. e f.): *udobna

***armadio**, l' (m.) (pl. gli armadi): *ormar

***pratico**, (m.) (pl. pratici): *praktičan

***parete**, la (f.): *zid

***armadietto**, l' (m.): *ormarić

***lavello**, il (m.): *sudoper

***frigorifero**, il (m.): *hladnjak

2 Materiale per attività A/B

collaborare, *inf.*: surađivati

vocabolario visuale, il (m.): rječnik sa sličicama

djispari: neparnih

vasca da bagno, la (f.): kada

lavandino, il (m.): umivaonik

conservare, *inf.*: čuvati

lavastoviglie, la (f.): perilica za suđe

sedia, la (f.): stolica

cucina a gas, la (f.): štednjak

in ordine casuale: nasumičnim redosljedom

casuale, (m. e f.): nasumično

forno a microonde, il (m.): mikrovalna pećnica

lampada, la (f.): svjetiljka

lavatrice, la (f.): perilica rublja

cassettiera, la (f.): ladičar

comodino, il (m.): noćni ormarić

3

di fianco a...: pored...

4b

ricostruite, *inf.* ricostruire: rekonstruirajte

è un buon momento per...: dobar je trenutak za...

investimento, l' (m.): ulaganje

investire, *inf.*: uložiti

buttare soldi nell'affitto: bacanje novca na najam

buttare, *inf.*: baciti

i prezzi sono scesi: cijene su pale

immobile, l' (m.): nekretnina

Italia&italiani

Abitazioni italiane e curiosità:

Talijanske kuće i zanimljivosti

particolarità, la (f.) (pl. le particolarità): posebnost

altana, l' (f.) (pl. le altane): krovna terasa

terrazza, la (f.): terasa

tetto, il (m.) (pl. i tetti): krov

buia, (f.) (pl. buie): mračna

veneziano, il (m.) (pl. i veneziani): venecijanski

stendere i panni: sušiti odjeću

cortile, il (m.) (pl. i cortili): dvorište

aperto, (m.) (pl. aperti): otvoreno

edificio, l' (m.) (pl. gli edifici): zgrada

interno, (m.) (pl. interni): unutarne

segreta, (f.) (m. segreto): tajna

portone, il (m.) (pl. i portoni): ulaz

facciata, la (f.) (pl. le facciate): fasada

chiostro, il (m.) (pl. i chiostri): zatvoreno dvorište

dammusi di Pantelleria, i (m.):

tradicionalne kamene kućice otoka Pantelleria

grosso, (m.) (pl. grossi): debeo

muro, il (m.) (pl. i muri): zid

pietra, la (f.): kamen

siciliano, il (m.) (pl. i siciliani): sicilijanac

Via del Corso A2 – Glossario (Rječnik) croato

proteggersi, *inf.*: zaštititi se
clima, il (*m.*): klima
caldo, il (*m.*): toplina
panni stesi, i (*m.*): konopci za sušenje odjeće
caratterizzano, *inf.* caratterizzare: karakteriziraju
affascinante, (*m.* e *f.*) (*pl.* affascinanti): fascinantan
magia, la (*f.*): čarolija

Eserciziario UD09

12

tappeto, il (*m.*): tepih

13

in vendita: prodaje se
rifare, *inf.*: preurediti
ristrutturazione, la (*f.*) (*pl.* le ristrutturazioni): obnova
esterno, (*m.*) (*pl.* esterni): eksterijer

15

possiedono, *inf.* possedere: posjeduju
porta fuori il cane: izvodi psa u šetnju
condominiale, (*m.* e *f.*) (*pl.* condominiali): kućni

Ripasso 3

1

trascrivete, *inf.* trascrivere: prepisite
proverbio, il (*m.*): izreka

L'antiquario di Via del Corso

antiquario, l' (*m.*): antikvarijat

3

inoltrare, *inf.*: prosljediti

Al lavoro!

“Casa dolce casa”

dimensione, la (*f.*) (*pl.* le dimensioni): veličina

esponete, *inf.* esporre: izložite

Unità 10 – Problemi d'amore

social network, i (*m.*): društvena mreža

previsione, la (*f.*): predviđanje

Pronti?

1

mappa, la (*f.*): mapa

2

pensiero, il (*m.*) (*pl.* i pensieri): misao

mi tengo informato: u toku sam s novostima

chatto, *inf.* chattare: dopisujem se

A Ti posso spiegare...

1

***richiamo**, *inf.* richiamare: *ponovno ću te nazvati

***cretino**, il (*m.*): *kreten

***cavolo!**: *kvragu!

***mi fai vedere**: *pokaži mi

***quanto è grave la situazione**: *koliko je ozbiljna situacija

4

gelosia, la (*f.*): ljubomora

B Non so se mi troverai ancora qui!

1

futuro, il (*m.*): futur

2

forma verbale, la (*f.*) (*pl.* le forme verbali): glagolski oblik

C Amore... “sbagliato”

Torniamo alla storia...

che ne so!: što ja znam!

e se è stato lui a dirle di spiarci?, inf.

spiare: a ako joj je on rekao da nas

špijunira?

nel frattempo: u međuvremenu

D Ora siamo solo amici...

2

temere, inf.: bojati se

giustificare, inf.: opravdati

vabbè: u redu

E Non sarà facile

2

celeste, (m. e f.) (pl. celesti): plavi

suggeri, i (m.): svekar i svekrva

F Vita sociale e... social

1

virtuale, (m. e f.) (pl. virtuali): virtualni

reale, (m. e f.): pravi

2a

rimaniamo delusi: budemo razočarani

curiosiamo, inf. curiosare: njuškamo

3 Materiale per attività A/B

stato Facebook, lo (m.) (pl. gli stati

Facebook): Facebook status

emoticon, l' (f.) (pl. le emoticon): emotikon

in gran forma: odlično

telegiornale, il (m.): dnevnik

4

comporre, inf.: sastaviti

sentimento, il (m.) (pl. i sentimenti): osjećaj

postare, inf.: objaviti

amato, l' (m.): voljena osoba

rivelare, inf.: otkriti

una volta...: nekoć...

intimo, (m.): intimno

registrando, inf. registrare: snimajući

per le sole orecchie: samo za uši

corteggiatore, il (m.) (pl. i corteggiatori):

udvarač

richiesta d'amicizia, la (f.): zahtjev za

prijateljstvom

istante, l' (m.) (pl. gli istanti): trenutak

aspetto, l' (m.): aspekt

impossibilità, l' (f.): nemogućnost

per non far vedere: da ne bismo pokazali

soffriamo, inf. soffrire: patimo

osservazione, l' (f.): promatranje

continua, (f.) (m. continuo): stalna

5

relazione umana, la (f.) (pl. le relazioni

umane): međuljudski odnosi

Italia&italiani

Amore all'italiana: Ljubav na talijanski način

gentiluomo, il (m.) (pl. i gentiluomini):

džentlmen

conquistarti, inf. conquistare: osvojiti te

avventuriero, l' (m.): avanturist

amoroso, (m.) (pl. amorosi): ljubavni

autobiografia, l' (f.): autobiografija

uomo seduttore, l' (m.): zavodnik

serenata, la (f.): serenada

solitamente, avv.: najčešće

santo, il (m.): svetac

innamorato, l' (m.) (pl. gli innamorati):

zaljubljen čovjek

vescovo, il (m.): biskup

si promettono, inf. promettere: obećavaju si

eterno, (m.): vječan

lucchetto, il (m.): lokot

manuale d'amore: priručnik za ljubav

trilogia, la (f.): trilogija

cielo, il (m.): nebo

hanno ricavato, inf. ricavare: napravljeno su

Via del Corso A2 – Glossario (Rječnik) croato

Eserciziario UD10

6a

ortografia, l' (f.): pravopis

9

filosofo, il (m.): filozof

latino, (m.): latinski

11a

sereno, (m.): mirno

11b

meteo, il (m.): vremenska prognoza

mal di mare, il (m.): morska bolest

12

ha disattivato *inf.* disattivare: deaktivirala je

14

pericolo, il (m.) (pl. i pericoli): opasnost

15

psicologo, lo (m.): psiholog

corteggiare, *inf.*: udvarati se

responsabile, il/la (m. e f.): upravitelj

digitale, (m. e f.): digitalan

applicazione, l' (f.) (pl. le applicazioni): aplikacija

spazio, lo (m.): svemir

spaziale, (m. e f.): svemirski

planeta, il (m.) (pl. i pianeti): planet

fantascienza, la (f.): znanstvena fantastika

Marte: Mars

Unità 11 – Fare la spesa

specificare, *inf.*: precizirati

quantità, la (f.): količina

Pronti?

1

tonno, il (m.): tunjevina

oliva, l' (f.) (pl. le olive): maslina

carota, la (f.) (pl. le carote): mrkva

2

lista della spesa, la (f.): popis za kupovinu

minimo, il (m.): minimalno

massimo, il (m.): maksimalno

3

nomina, *inf.* nominare: imenuje

***come stanno le cose...**: *kako stoje stvari...

***è in offerta**: *na sniženju je

***peggiore**, *inf.*: *pogoršati

***chilo**, il (m.): *kilogram

***mozzarella biologica**, la (f.): *bio mozzarella

***biologica**, (f.) (m. biologico): *biološkog podrijetla

***felicissima**, (f.) (m. felicissimo): *presretna

***scatoletta**, la (f.) (pl. le scatolette):

*konzerva

***mi vuole bene**: *voli me

***macelleria**, la (f.): *mesnica

A Era felicissima!

1

ha reagito, *inf.* reagire: je reagirala

5

maiale, il (m.): svinjetina

6

ingrediente, l' (m.) (pl. gli ingredienti): sastojak

ragù alla bolognese, il (m.): bolonjez umak

olio di oliva, l' (m.): maslinovo ulje

carne macinata, la (f.): mljeveno meso

passata di pomodoro, la (f.): pasirana rajčica

parmigiano, il (m.): parmezan

Via del Corso A2 – Glossario (Rječnik) croato

B E ti ha creduto?

2

più volte: više puta

anniversario, *l' (m.)*: godišnjica

C Cosa desidera?

1

etto, *l' (m.) (pl. gli etti)*: hektogram

grammo, *il (m.) (pl. i grammi)*: gram

***mozzarella di bufala**, *la (f.)*: *mozzarella di bufala

***mi ha mentito**, *inf.* mentire: *lagao mi je

***fruttivendolo**, *il (m.)*: *voćarnica

***panificio**, *il (m.)*: *pekara

***tanto io ho finito**: *ionako sam gotova

***freschissima**, *(f.) (pl. freschissime)*: *jako svježa

***melanzana**, *la (f.) (pl. le melanzane)*:

*patlidžan

***negozio di alimentari**, *il (m.)*:

*prehrambena trgovina

***lascia fare a me**: *preпусти meni

***ci darà fastidio**: *gnjaviti će nas

***fastidio**, *il (m.)*: *gnjavaža

4

salsiccia, *la (f.) (pl. le salsicce)*: kobasica

pasta fresca, *la (f.)*: svježa pašta

ricotta, *la (f.)*: rikota sir

D Certo che ce l'ho!

1

abbassare, *inf.*: smanjiti

3

alla rinfusa: sa strane

confezione, *la (f.) (pl. le confezioni)*:

pakiranje

E Dove fare la spesa?

2a

riservare: sadržavati

inaspettata, *(f.) (pl. inaspettate)*:

neočekivana

risultano, *inf.* risultare: ispadaju

fornaio, *il (m.)*: pekar

quartiere, *il (m.)*: kvart

esperto di fiducia, *l' (m.)*: stručnjaci kojima vjerujemo

fiducia, *la (f.)*: povjerenje

scambiare quattro chiacchiere: proćaskati

chiacchiere, *le (f.)*: ćaskanje

si occupano, *inf.* occuparsi: bave se

personalmente, *avv.*: osobno

anziano, *l' (m.) (pl. gli anziani)*: starija osoba

in caso di emergenza: u hitnom slučaju

stressante, *(m. e f.)*: stresan

2b

***non c'è male**: *nije loše

***nuora**, *la (f.)*: *nevjesta

***di mamma ce n'è una sola**: *mama je samo jedna

3

quanti più abbinamenti possibili: što je više moguće kombinacija

macellaio, *il (m.)*: mesnica

pescheria, *la (f.)*: ribarnica

vasetto, *il (m.)*: tegla

4 Materiale per attività A/B

chiusura, *la (f.)*: zatvaranje

non farai in tempo: nećeš stići na vrijeme

Italia&italiani

Sapori d'Italia: Okusi Italije

sapore, *il (m.) (pl. i sapori)*: okus

fortunatamente, *avv.*: na sreću

dal gusto unico: jedinstvenog okusa

assaggiare, *inf.*: kušati

esportato, *(m.) (pl. esportati)*: izvezen

gorgonzola, *il (m.)*: gorgonzola

sugo, *il (m.) (pl. i sughi)*: umak

Via del Corso A2 – Glossario (Rječnik) croato

gustoso, (m.) (pl. gustosi): ukusan
morbido, (m.): mekan
delicato, (m.): fin
aceto balsamico, l' (m.): balzamični ocat
pecora, la (f.): ovca
prosecco, il (m.): prošek
secco, (m.): suh
frizzante, (m. e f.): gaziran
champagne, lo (m.): šampanjac
burrata, la (f.): burrata sir
a prezzi contenuti: niskih cijena
preparato, (m.) (pl. preparati): pripremljen
punto di ristoro, il (m.) (pl. i punti di ristoro): odmaralište
Seconda Guerra Mondiale, la (f.): Drugi svjetski rat
cacao, il (m.): kakao
crema alle nocciole, la (f.): namaz od lješnjaka
nocciola, la (f.) (pl. le nocciole): lješnjak

Eserciziario UD11

11a

farina, la (f.): brašno

15

vegetariano, il (m.): vegetarijanac
allergica, (f.) (m. allergico): alergična

Unità 12 – Un dipinto famoso

programma televisivo, il (m.) (pl. i programmi televisivi): televizijski program
televisivo, (m.) (pl. televisivi): televizijski
paragone, il (m.) (pl. i paragoni): usporedba
precisare, inf.: precizirati
i pro e i contro: prednosti i nedostaci

Pronti?

1

trasmissione sportiva, la (f.): sportski prijenos

2

***profumino**, il (m.) (pl. i profumini): *miris
***apparecchiare**, inf.: *postaviti
***isola dei campioni**, l' (f.): *Otok prvaka
***e dai**: *ma daj
***una volta ogni tanto**: *s vremena na vrijeme
***satira**, la (f.): *satira
***intelligente**, (m. e f.): *intelligentan
***smettetela**, inf. smetterla: *prestanite
***metto su RAI 1**: *staviti ću na RAI 1
***sta per...**: *sad će...
***critico d'arte**, il (m.): *likovni kritičar
***Cena in Emmaus**, la (f.): *Večera u Emausu
***esposto**, (m.): *izložen

A È un falso!

1

canale, il (m.): program

B Più o meno?

comparativo, il (m.): komparativ
più... di...: više... od...
abitante, l' (m. e f.) (pl. gli/le abitanti): stanovnik
meno... di...: manje... od...
quanto/come: koliko i/kao

C Che cosa stai guardando?

1

***abbonamento**, l' (m.): *pretplata
***serie (TV)**, la (f.): *serija
***non c'è due senza tre**: *nesreća nikad ne dolazi sama
***riconosci**, inf. riconoscere: *prepoznaješ
***vale a dire...**: *naime...
***concorrente**, il/la (m. e f.) (pl. i/le concorrenti): *natjecatelj
***telespettatore**, il (m.) (pl. i telespettatori): *gledatelj
***va in onda**: *emitira se
***pollice**, il (m.) (pl. i pollici): *inč

Via del Corso A2 – Glossario (Rječnik) croato

***sottile**, (m. e f.): *tanak
***altoparlante**, l' (m.) (pl. gli altoparlanti):
*zvučnik
***nel senso che...**: *u smislu da...
***stupido**, (m.) (pl. stupidi): *glup

2

conduttore, il (m.): vodič

3

individuate, inf. individuare: pogodite

D La foto

1

***eccolo**: *evo
***adesso si che finirà nei guai**: *sad će sigurno završiti u nevolji
***guajo**, il (m.) (pl. i guai): *nevolja
***coinvolto**, (m.): *umiješan
***o meno**, *ili ne
***lasciamo perderé**: *zaboravimo
***stiamo esagerando**, inf. esagerare:
*pretjerujemo
***non c'entra niente**: *nema veze s tim
***si tratta di...**: *radi se o...
***famosissima**, (f.) (m. famosissimo): *jako poznata
***dimostrare**, inf.: *pokazati

E Televisione: sì o no?

1

dipendenza, la (f.): ovisnost
trasmette, inf. trasmettere: prenosi

3

ha smesso, inf. smettere: prestao je

4

unità d'Italia, l' (f.): ujedinenost Italije
Lascia o Raddoppia: Duplo ili Ništa (popolaran televizijski kviz u Italiji)
raddoppia, inf. raddoppiare: uduplaj
canone di abbonamento, il (m.): pretplata

esatto, (m.) (f. esatta): točan
lira, la (f.) (pl. le lire): lira
diritto, il (m.): pravo
successivo, (m.) (f. successiva): sljedeći
rischio, il (m.): rizik
costretto, (m.) (f. costretta): prisiljen
facevano concorrenza, inf. fare: su bili konkurencija
concorrenza, la (f.): konkurencija
sala da ballo, la (f.) (pl. le sale da ballo): plesne sale
personalità, la (f.): osobnost
vincita, la (f.) (pl. le vincite): pobjeda
ricerca, la (f.): istraživanje
vocabolario, il (m.): vokabular
è migliorata, inf. migliorare: poboljšala se
esprimersi, inf.: izraziti se
rispetto a...: u odnosu na...
dialetto, il (m.): dijalekt
linguisticamente, avv.: lingvistički

5

tabù, il (m.): tabu
al contrario: upravo suprotno

Materiale per attività A/B

ciascuno: svatko
spettatore, lo (m.): gledatelj
cassiera, la (f.): blagajnica
comodino, il (m.): noćni ormarić
scrivanja, la (f.): pisaći stol
alimento, l' (m.) (pl. gli alimenti): prehrambeni proizvod

Italia&italiani

La televisione italiana: Televizija u Italiji
Non è mai troppo tardi: Nikad nije prekasno
condotto, (m.): vođen
maestro, il (m.): učitelj
grazie a...: zahvaljujući...
trasmesso, (m.): emitiran
è aumentata, inf. aumentare: povećala se

Via del Corso A2 – Glossario (Rječnik) croato

scuola dell'obbligo, la (f.): obavezno školovanje

La ruota della fortuna: Kolo sreće

varietà, il (m.) (pl. i varietà): magazin

crisi petrolifera, la (f.): naftna kriza

politica, la (f.): politika

attualità, la (f.): aktualnost

cabaret, il (m.): kabaret

proveniente, (m. e f.) (pl. provenienti):
proizašli iz

satirico, (m.) (pl. satirici): satirički

Le iene: Hijene (*talijanska TV emisija*)

Striscia la notizia: Striscia la Notizia
(*talijanska TV emisija*)

critico, (m.): kritičan

provocatorio, (m.): provokativan

umorismo, l' (m.): humor

ironia, l' (f.): ironija

ballerino, il (m.) (pl. i ballerini): plesač

Eserciziario UD12

1

finto, (m.) (pl. finti): lažan

telecamera, la (f.) (pl. le telecamere):
kamera

3

altezza, l' (f.): visina

6

isola deserta, l' (f.): pusti otok

10

pallavolo, la (f.): odbojka

divertentissima, (f.): jako zabavna

12a

epoca, l' (f.): epoha

comunicazione, la (f.): komunikacija

13

prefisso, il (m.): prefiks

tv a pagamento, la (f.): tv na pretplatu

14

prete, il (m.): svećenik

seguito, (m.) (f. seguita): praćen

produzione, la (f.): produkcija

appassioneranno, *inf.* appassionare: će
zavesti

immaginario, (m.) (f. immaginaria):
imaginaran

carabiniere, il (m.) (pl. i carabinieri):
policajac

banda, la (f.): banda

cronaca nera, la (f.): crna kronika

Italia&italiani

1

intrattenere, *inf.*: zabavljati

caratterizzato, (m.) (f. caratterizzata):
obilježen

3

intrattenimento, l' (m.): zabava

Ripasso 4

3

lunghezza, la (f.): duljina

ricarica, la (f.): punjenje

conversazione, la (f.): razgovor

ricaricarsi, *inf.*: napuniti se

Finale rosso

***riguardo a...: *u vezi s...**

***ha suscitato**, *inf.* suscitare: *je pobudio

***non è più in vita**: *nije više na snazi

***su...: *dajte...**

***c'era da immaginare**: *moglo se i
pretpostaviti

***pubblicità**, la (f.): *reklama

***ingannare**, *inf.*: *prevariti

***ci sono cascati tutti**: *svi su nasjeli

***mantiene**, *inf.* mantenere: *se držite

*sarà appeso, *inf.* appendere: *će biti

obješen

*abbiamo concordato, *inf.* concordare:

*dogovorili smo se

*qualche idea ce l'ho...: *imam neku

predodžbu

Finale blu

*ha svolto intense indagini: *je proveo

intenzivnu istragu

*intensa, (f.) (pl. intense): *intenzivna

*abbiamo valutato, *inf.* valutare:

*procijenili smo

*ha fatto del suo meglio: *dao je sve od

sebe

*li ringrazio di cuore: *zahvaljujem mu od

srca

*sforzo, lo (m.) (pl. gli sforzi): *trud

*assicurata, (f.) (pl. assicurate): *osigurana

*lanciare un appello: *poslati apel

*lanciare, *inf.*: *poslati

*appello, l' (m.): *apel

*restitujtelo, *inf.* restituire: *vratite ju

*appartiene, *inf.* appartenere: *pripada

*questo è il colmo: *ovo je vrhunac

*colmo, il (m.): *vrhunac

*vai a capire...: *zamisli...

*tutto sommato: *sve u svemu

*assicurazione, l' (f.): *osiguranje

*raddoppiato, (m.) (pl. raddoppiati):

*uduplan